

Guía docente / *Course Syllabus*

2018-19

1. Descripción de la Asignatura / *Course Description*

Asignatura <i>Course</i>	DERECHO COMPARADO Y UNIFICACIÓN DEL DERECHO (docencia en inglés)
Códigos <i>Code</i>	902074
Facultad <i>Faculty</i>	Facultad de Derecho
Grados donde se imparte <i>Degrees it is part of</i>	Doble Grado en Administración y Dirección de Empresas (Inglés) y Derecho
Módulo al que pertenece <i>Module it belongs to</i>	Instituciones jurídicas IV
Materia a la que pertenece <i>Subject it belongs to</i>	Derecho comparado
Departamento responsable <i>Department</i>	Derecho Privado
Curso <i>Year</i>	5º
Semestre <i>Term</i>	2º
Créditos totales <i>Total credits</i>	6
Carácter <i>Type of course</i>	Obligatoria
Idioma de impartición <i>Course language</i>	Inglés
Modelo de docencia <i>Teaching model</i>	A1

Clases presenciales del modelo de docencia A1 para cada estudiante: 31 horas de enseñanzas básicas (EB), 14 horas de enseñanzas prácticas y de desarrollo (EPD) y 0 horas de actividades dirigidas (AD). Hasta un 10% de la enseñanza presencial puede sustituirse por docencia a distancia (también presencial, pero posiblemente asincrónica), de acuerdo con la programación de la Asignatura publicada antes del comienzo del curso.

Number of classroom teaching hours of A1 teaching model for each student: 31 hours of general teaching (background), 14 hours of theory-into-practice (practical group tutoring and skill development) and 0 hours of guided academic activities. Up to 10% of face-to-face sessions can be substituted by online teaching, in accordance with the course schedule published before it begins.

2. Responsable de la Asignatura / *Course Coordinator*

Nombre <i>Name</i>	César Miguel Hornero Méndez
Departamento <i>Department</i>	Derecho Privado
Área de conocimiento <i>Field of knowledge</i>	Derecho Civil
Categoría <i>Category</i>	Profesor Contratado Doctor
Número de despacho <i>Office number</i>	6308
Teléfono <i>Phone</i>	954349302
Página web <i>Webpage</i>	
Correo electrónico <i>E-mail</i>	chormen@upo.es

3. Ubicación en el plan formativo / *Academic Context*

Breve descripción de la asignatura <i>Course description</i>	Se trata de una asignatura eminentemente "cultural", es decir, destinada a la formación de juristas culto, más completo, no preocupado exclusivamente por el dato normativo y jurisprudencial. Una asignatura que coopera, sin duda, a la mejor comprensión de la dimensión internacional que han adquirido el Derecho.
Objetivos (en términos de resultados del aprendizaje) <i>Learning objectives</i>	Proporcionar al estudiante las herramientas básicas para conocer y comprender el panorama jurídico internacional, en el ámbito del Derecho privado y público, haciéndose con los técnicas básicas del Derecho comparado, así como estudiar los distintos procesos de unificación jurídica en el marco europeo e internacional.
Prerrequisitos <i>Prerequisites</i>	No se exigen.
Recomendaciones <i>Recommendations</i>	Dado que se trata de una asignatura avanzada del Plan de estudios del Grado en Derecho se dan por supuestos los conocimientos jurídicos derivados de haber cursado las asignaturas de los módulos previos. Es recomendable que alumno maneje los fundamentos de alguna lengua extranjera.
Aportaciones al plan formativo <i>Contributions to the educational plan</i>	Esta asignatura se inserta en el plan formativo del Grado en Derecho con la finalidad de completar la formación jurídica básica de los egresados, proporcionándoles una perspectiva amplia sobre la realidad actual del Derecho en el mundo contemporáneo, superadora de la visión meramente nacional. Al mismo tiempo, se pretende que el estudiante se familiarice con el ámbito jurídico transnacional, tanto desde el punto de vista conceptual o institucional, como desde el prisma profesionalizante.

4. Competencias / *Skills*

Competencias básicas de la	CB1 - Que los estudiantes hayan demostrado poseer y comprender
----------------------------	--

<p>Titulación que se desarrollan en la Asignatura <i>Basic skills of the Degree that are developed in this Course</i></p>	<p>conocimientos en un área de estudio que parte de la base de la educación secundaria general, y se suele encontrar a un nivel que, si bien se apoya en libros de texto avanzados, incluye también algunos aspectos que implican conocimientos procedentes de la vanguardia de su campo de estudio</p> <p>CB2 - Que los estudiantes sepan aplicar sus conocimientos a su trabajo o vocación de una forma profesional y posean las competencias que suelen demostrarse por medio de la elaboración y defensa de argumentos y la resolución de problemas dentro de su área de estudio</p> <p>CB3 - Que los estudiantes tengan la capacidad de reunir e interpretar datos relevantes (normalmente dentro de su área de estudio) para emitir juicios que incluyan una reflexión sobre temas relevantes de índole social, científica o ética</p> <p>CB4 - Que los estudiantes puedan transmitir información, ideas, problemas y soluciones a un público tanto especializado como no especializado</p> <p>CB5 - Que los estudiantes hayan desarrollado aquellas habilidades de aprendizaje necesarias para emprender estudios posteriores con un alto grado de autonomía</p>
<p>Competencias generales de la Titulación que se desarrollan en la Asignatura <i>General skills of the Degree that are developed in this Course</i></p>	<p>CGI1 - Capacidad de análisis y síntesis</p> <p>CGI2 - Capacidad de organización y planificación</p> <p>CGI3 - Posesión y comprensión de conocimientos específicos</p> <p>CGI4 - Aplicación de los conocimientos al ejercicio profesional.</p> <p>CGI5 - Capacidad de gestión de la información (emitir juicios y reflexiones a partir de datos relevantes).</p> <p>CGP2 - Adquirir la capacidad de trabajar en equipo</p> <p>CGP3 - Reconocimiento a la diversidad y la multiculturalidad</p> <p>CGS1 - Habilidades de aprendizaje autónomo</p> <p>CGS3 - Sensibilidad hacia temas de la realidad social, económica y medioambiental</p> <p>CGS4 - Capacidad de practicar la expresión oral y escrita (trasmitir contenidos al público)</p>
<p>Competencias transversales de la Titulación que se desarrollan en la Asignatura <i>Transversal skills of the Degree that are developed in this Course</i></p>	
<p>Competencias específicas de la Titulación que se desarrollan en la Asignatura <i>Specific competences of the Degree that are developed in the Course</i></p>	<p>CEA1 - Tomar conciencia de la importancia del Derecho como sistema regulador de las relaciones sociales</p> <p>CEA2 - Conocer la configuración global de los sistemas jurídicos</p> <p>CEA3 - Comprender las distintas formas de creación del Derecho en su evolución histórica, su realidad actual y sus perspectivas de futuro</p> <p>CEA4 - Conocer el carácter unitario del ordenamiento jurídico y la necesaria visión interdisciplinar de los problemas jurídicos</p> <p>CEA5 - Comprender y conocer las principales instituciones jurídicas, privadas y públicas, en su génesis y su conjunto</p> <p>CEA6 - Adquirir una conciencia crítica en el análisis del ordenamiento jurídico</p> <p>CED2 - Adquirir la terminología jurídica básica en español y en una lengua extranjera moderna.</p> <p>CED3 - Aplicar las tecnologías de la información y comunicación (TICs) en la obtención de la información jurídica (bases de datos de legislación, jurisprudencia, bibliografía, Internet), así como en el manejo y en la comunicación de datos</p>

	<p>CEP1 - Adquirir la capacidad para el manejo de fuentes jurídicas (legales, jurisprudenciales, administrativas y doctrinales).</p> <p>CEP3 - Desarrollar la oratoria jurídica</p> <p>CEP4 - Adquirir la capacidad de leer, interpretar y redactar documentos, textos y escritos jurídicos</p>
<p>Competencias particulares de la asignatura, no incluidas en la memoria del título</p> <p><i>Specific skills of the Course, not included in the Degree's skills</i></p>	<ol style="list-style-type: none"> 1. Adquirir la capacidad de resolución de problemas jurídicos desde una perspectiva comparatista 2. Comprender la interacción del Derecho con factores extrajurídicos 3. Reforzar la perspectiva crítica sobre el propio ordenamiento jurídico 4. Conocer la génesis y desarrollo de los sistemas jurídicos, así como sus elementos de conexión 5. Adquirir conciencia de la importancia de los procesos de unificación jurídica supranacional

5. Contenidos de la Asignatura: temario / *Course Content: Topics*

TEMA 1	EL DERECHO COMPARADO
1.1	El Derecho comparado como disciplina.
1.2	Evolución histórica.
1.3	Funciones y Metodología.
TEMA 2	LOS SISTEMAS JURÍDICOS
2.1	Los sistemas jurídicos: concepto de sistema.
2.2	Clasificación y panorama del mundo contemporáneo
TEMA 3	DERECHO PÚBLICO COMPARADO
3.1	El Derecho público en los ordenamientos jurídicos occidentales.
3.2	Formas de Estado, de gobierno y administración.
3.3	El control de constitucionalidad.
TEMA 4	EL DERECHO PRIVADO EN LOS ORDENAMIENTOS JURÍDICOS OCCIDENTALES: CIVIL LAW Y COMMON LAW (I)
4.1	El Derecho privado en los ordenamientos jurídicos occidentales: Civil law y common law: características generales de ambos sistemas
4.2	Razones históricas para la formación de ambos sistemas y la tradición del <i>Ius commune</i>
4.3	El Civil law: familias jurídicas y proyección extraeuropea.
4.4	El Common law en su evolución histórica y su proyección extraeuropea.
TEMA 5	EL DERECHO PRIVADO EN LOS ORDENAMIENTOS JURÍDICOS OCCIDENTALES: CIVIL LAW Y COMMON LAW (II)
5.1	Las fuentes en los ordenamientos jurídicos occidentales: las leyes y códigos, las sentencias judiciales, la doctrina.
5.2	El sistema de tribunales
5.3	Las profesiones jurídicas
TEMA 6	LOS PROCESOS INTERNACIONALES DE UNIFICACIÓN Y ARMONIZACIÓN DEL DERECHO
6.1	Procesos de unificación, armonización y codificación: aproximación conceptual.
6.2	Los procesos de unificación en Derecho público y privado: evolución histórica y resultados.
6.3	Vías para la unificación del Derecho privado europeo.
TEMA 7	EJEMPLOS DE METODOLOGÍA COMPARATIVA: THE LAW IN ACTION.

6. Metodología y recursos / *Methodology and Resources*

Metodología general <i>Methodology</i>	<p>Se describe a continuación diferenciando las Enseñanzas básicas (EB) y las Enseñanzas prácticas y de desarrollo (EPD).</p> <p>De modo general, para el desarrollo del proceso de enseñanza-aprendizaje se emplearán también las tutorías con el profesor, en el horario fijado por el mismo.</p> <p>Igualmente, la herramienta de enseñanza virtual “Black Board” será un complemento indispensable para cualquiera de las actividades anteriormente descritas.</p>
Enseñanzas básicas (EB) <i>General teaching</i>	Los contenidos fundamentales descritos en el temario se impartirán por el profesor en las clases correspondientes a las Enseñanzas Básicas, mediante "lecciones magistrales" (normalmente sostenidas por presentaciones en power point).
Enseñanzas prácticas y de desarrollo (EPD) <i>Theory-into-practice</i>	En el ámbito de las Enseñanzas de Prácticas y Desarrollo (EPD), se fomentará de manera especial la participación activa de los alumnos a través del estudio de textos legales, jurisprudenciales y doctrinales. Algunas de estas actividades, a criterio de cada uno de los profesores encargados de la asignatura en cada titulación, se podrán realizar en equipo.
Actividades académicas dirigidas (AD) <i>Guided academic activities</i>	De existir éstas, se concretarán en la Guía específica.

7. Criterios generales de evaluación / *Assessment*

Primera convocatoria ordinaria (convocatoria de curso) <i>First session</i>	<p>El 70% de la calificación procede de la evaluación continua. El 30% de la calificación procede del examen o prueba final. La evaluación final de la asignatura se obtendrá de la calificación de las EB mediante un examen final y de las EPD mediante el sistema de evaluación continua, ya descrito anteriormente en la metodología.</p> <p>Cada profesor encargado de la asignatura en cada una de las titulaciones concretará, en la Guía específica, la mecánica de la evaluación continua.</p> <p>La evaluación final de la asignatura se completará con la calificación obtenida por el alumno en las EPD. Esta calificación, que representa un 30% de la calificación final, sólo se tendrá en cuenta cuando el alumno obtenga en el examen final la nota mínima que establezca cada profesor en la Guía específica.</p> <p>La calificación de las EPD se conservará para todas las convocatorias finales celebradas en el mismo año. Se realizará establece un examen final escrito (u oral, en su caso) en el que el alumno deberá demostrar un conocimiento general de toda la materia y de cada una de sus partes, siempre mediante una exposición lógica, inteligible y lingüísticamente correcta en cada una de las respuestas a las preguntas formuladas. En consecuencia, los exámenes desequilibrados, que acrediten un conocimiento notoriamente desigual de los diversos sectores de la asignatura o insuficiente en alguno de ellos, no se considerarán aptos.</p>
---	---

	La calificación del examen final tendrá un valor de un 70% sobre la calificación total de la asignatura.
Segunda convocatoria ordinaria (convocatoria de recuperación) <i>Second session (to re-sit the exam)</i>	En esta convocatoria, el examen será idéntico al previsto para la convocatoria de curso, descrito con anterioridad.
Convocatoria extraordinaria de noviembre <i>Extraordinary November session</i>	Se activa a petición del alumno siempre y cuando éste esté matriculado en todas las asignaturas que le resten para finalizar sus estudios de grado, tal y como establece la Normativa de Progreso y Permanencia de la Universidad. Se evaluará del total de los conocimientos y competencias que figuren en la guía docente del curso anterior, mediante el sistema de prueba única. El examen será idéntico al previsto para la convocatoria de curso (y para la segunda convocatoria).
Criterios de evaluación de las enseñanzas básicas (EB) <i>General teaching assessment criteria</i>	Durante la evaluación continua: No se evalúan durante la evaluación continua. Durante el examen o prueba final (1ª convocatoria): Se concretarán en la Guía específica. Durante el examen o prueba final (2ª convocatoria): Se concretarán en la Guía específica.
Criterios de evaluación de las enseñanzas prácticas y de desarrollo (EPD) <i>Theory-into-practice assessment criteria</i>	Durante la evaluación continua: Se concretarán en la Guía específica. Durante el examen o prueba final (1ª convocatoria): Se concretarán en la Guía específica. Durante el examen o prueba final (2ª convocatoria): Se concretarán en la Guía específica.
Criterios de evaluación de las actividades académicas dirigidas (AD) <i>Criteria of assessment of guided academic activities</i>	Durante la evaluación continua: En el caso de que se prevean, se concretarán en la Guía específica. Durante el examen o prueba final (1ª convocatoria): En el caso de que se prevean, se concretarán en la Guía específica. Durante el examen o prueba final (2ª convocatoria): En el caso de que se prevean, se concretarán en la Guía específica.
Puntuaciones mínimas necesarias para aprobar la Asignatura <i>Minimum passing grade</i>	1ª convocatoria: Se concretará en la Guía específica. 2ª convocatoria: Se concretará en la Guía específica.
Material permitido <i>Materials allowed</i>	
Identificación en los exámenes <i>Identification during exams</i>	En cualquier momento de la realización de una prueba de evaluación los profesores podrán requerir la acreditación de la identidad de cualquier estudiante, mediante la exhibición de su carnet de estudiante, documento nacional de identidad, pasaporte u otro documento válido a juicio del examinador. Si no lo hiciese, el estudiante podrá continuar la prueba, que será calificada solo si la documentación es presentada en el plazo que el examinador establezca.
Observaciones adicionales <i>Additional remarks</i>	

Los estudiantes inmersos en un programa de movilidad o en un programa de deportistas de alto nivel, así como los afectados por razones laborales, de salud graves o por causas de fuerza mayor debidamente acreditadas, tendrán derecho a que en la convocatoria de curso se les evalúe mediante un sistema de evaluación de prueba

única. Para ello, deberán comunicar la circunstancia al profesor responsable de la asignatura antes del fin del periodo docencia presencial.

Students enrolled in a mobility program or a program for high-level athletes, as well as students affected by work or serious health problems or reasons of force majeure duly accredited, will have the right to be evaluated during the first session through a single test evaluation system. To do this, they must report changes in their circumstances to the program coordinator before the end of the teaching period.

8. Bibliografía / Bibliography

Libro	
	<ul style="list-style-type: none"> • AJANI, G. et al. (2010) “Sistemas Jurídicos Comparados. Lecciones y materiales”, <i>Barcelona, Universidad de Barcelona</i> • ALISTE SANTOS, T. J. (2013) “Sistema de Common Law”, <i>Salamanca, Ratio Legis – UNIR</i> • CAMARA LAPUENTE, S. (2003) “Derecho privado europeo”, <i>Madrid, Colex</i> • CUÑADO DE CASTRO, F. – GÁMEZ GONZÁLEZ, r. (2017) “Introducción al Common Law”, <i>Pamplona, Thomson Aranzadi</i> • DOMINGO, R. (2008) “¿Qué es el Derecho global?”, <i>Pamplona, Thomson Aranzadi, 2ª ed.</i> • GALGANO, F. (Coord.), (2000) “Atlas de Derecho privado comparado”, <i>Madrid, Fundación Cultural del Notariado</i> • LÓPEZ GARRIDO, D. et al.. (Dir.), (2017) “Derecho constitucional comparado”, <i>Valencia, Tirant lo Blanch</i> • MERRYMAN, J. H. (2007) “La tradición jurídica romano-canónica”, <i>México D.F., Fondo de Cultura Económica</i> • PEGORARO, I. -RINELLA, A. (2006) “Introducción al Derecho público comparado”, <i>Ciudad de México, Instituto de Investigaciones Jurídicas UNAm</i> • PÉREZ VELÁZQUEZ, J. P. (2013) “El proceso de modernización del Derecho contractual europeo”, <i>Madrid, Dykinson</i> • SÁNCHEZ LORENZO, S. (ed.), (2009) “Derecho contractual comparado: una perspectiva europea y transnacional”, <i>Madrid, Civitas</i> • SIERRA, S. DE LA (2004) “Una metodología para el Derecho comparado europeo: Derecho público comparado y Derecho administrativo europeo”, <i>Madrid, Civitas</i> • SOMMA, A. (2006) “Introducción crítica al Derecho comparado”, <i>Lima, Ara editores</i> • SOMMA, A. (2015) “Introducción al Derecho comparado”, <i>Madrid, Universidad Carlos III</i> • STEIN, P. (2001) “El Derecho romano en la Historia de Europa”, <i>Madrid, Siglo XXI</i> • ZIMMERMANN, R. (2000) “Estudios de Derecho privado europeo”, <i>Madrid, Civitas</i> • ZWEIGERT, K.- KÖTZ, H. (2002) “Introducción al Derecho comparado”, <i>México D.F., Oxford University Press</i>